

QUINTERO, 28 DIC. 2016

VISTOS:

- 1.- EL decreto Alcaldicio Nº 4410 de fecha 09 de diciembre de 2016, el cual autoriza la actividad denominada celebración de año nuevo 2017.
- 2.- El Memorandum Nº 446 de fecha 07 de diciembre de 2016, enviado por el Dpto. de Administración Municipal, que solicita la elaboración del contrato de prestación de servicios entre la I. Municipalidad de Quintero y don Juan Sebastián Torres Gougain.
- 3.- El Certificado de Factibilidad Presupuestaria Nº 232, emitido por la Directora de Administración y Finanzas(s), que indica que existe disponibilidad y factibilidad presupuestaria para la contratación del animador para la Celebración de Año Nuevo 2017.
- 4.- El Contrato de Prestación de Servicios suscrito entre la I. Municipalidad de Quintero y don Juan Sebastián Torres Gougain.
- 5.- Las atribuciones que me confiere el DFL Nº 1, de 2006, del Ministerio del Interior, que aprobó el texto refundido, coordinado y sistematizado de la Ley Nº 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades; en especial las funciones y facultades contempladas en el artículo 3 letra c), artículo 4 letras a), e) y l).

CONSIDERANDO:

- a) Que, es deber de la Municipalidad satisfacer las necesidades de la comuna, entre las cuales se encuentra la de propender al desarrollo comunitario, realizando actividades de recreación para la comuna;
- b) Que, existe disponibilidad presupuestaria para la contratación del servicio mencionado; dicto el siguiente:

**DECRETO**

- 1.- **SE APRUEBA** en todas sus partes el contrato de prestación de servicios, suscrito entre la Ilustre Municipalidad de Quintero y don **JUAN SEBASTIÁN TORRES GOUGAIN**, RUT [REDACTED] para que realice la animación de la "Celebración de Año Nuevo 2017", en dos escenarios que serán dispuesto para ello. Los servicios contratados tienen un valor de \$444.444.- (cuatrocientos cuarenta y cuatro mil cuatrocientos cuarenta y cuatro pesos), retención tributaria incluida.
- 2.- **DESÍGNASE** por el Dpto. de Administración Municipal, un funcionario encargado de fiscalizar el efectivo cumplimiento de la obligación contractual por parte del prestador de servicios.
- 3.- **IMPÚTASE** el referido gasto en el subtítulo 22 ítem 08 asignación 011 "Servicio de producción y Desarrollo de eventos"

Anótese, comuníquese, cúmplase y archívese.



YESMINA GUERRA SANTIBÁÑEZ  
SECRETARÍO MUNICIPAL

MCP/YGS/CAA/jcf  
DISTRIBUCIÓN:

- 1.- Alcaldía
- 2.- Secretaría Municipal
- 3.- Administración y Finanzas.
- 4.- Comunicaciones
- 5.- Asesoría Jurídico
- 6.- Interesado



MURICIO CARRASCO PARDO  
ALCALDE

## CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE QUINTERO

CON

JUAN SEBASTIÁN TORRES GOUGAIN

En Quintero, a ....**27 DIC**....**2016**....., entre la Ilustre Municipalidad de Quintero, Corporación Autónoma de Derecho Público, RUT N° 69.060.700-K, representada por su Alcalde don ISAAC MAURICIO CARRASCO PARDO, Run [REDACTED] ambos domiciliados, para estos efectos, en Avenida Normandie N° 1916, comuna de Quintero, en adelante “la Municipalidad”, por una parte; y, por la otra, por don JUAN SEBASTIÁN TORRES GOUGAIN, Rut N° [REDACTED] chileno, con domicilio en [REDACTED] en adelante “el animador”; todos los comparecientes mayores de edad, vienen en celebrar el siguiente contrato:

**PRIMERO:** La I. Municipalidad de Quintero, representada por su Alcalde, contrata los servicios de don Juan Sebastián Torres Gougain, para que realice la animación de la “Celebración de año nuevo 2017”, en los 2 puntos dispuestos para ello, los cuales son:

- Escenario principal explanada el manzano, Quintero.
- Plaza San Pedro, Loncura.

**SEGUNDO:** Las animaciones que realizara don Juan Sebastián Torres Gougain, tendrán una duración total de 4 horas 30 minutos, a contar de las 22:30 horas del día 31 de diciembre de 2016, hasta las 03:00 am del día 01 de enero de 2017.

La distribución del horario de presentación en los diferentes escenarios será asignada por los organizadores del evento.

**TERCERO:** La I. Municipalidad de Quintero pagará por los servicios contratados la suma de \$444.444.- (cuatrocientos cuarenta y cuatro mil cuatrocientos cuarenta y cuatro mil pesos), 10% de retención tributaria incluida, previa entrega de boleta de honorarios e informe favorable de la Unidad Técnica que indique que los servicios han sido efectivamente prestados en los términos convenidos.

**CUARTO:** La inspección Técnica del Servicio (ITS) estará a cargo de un funcionario designado por el Departamento de Administración Municipal, el que deberá, entre otras funciones, fiscalizar el correcto y oportuno cumplimiento de las obligaciones asumidas por el animador, formular las observaciones que le merezcan en la provisión, calidad, duración, horarios en que se prestará el servicio, entre otras.

**QUINTO:** El presente contrato rige desde las 22:30 horas del día 31 de diciembre de 2016 hasta las 03:00 am del día 01 de enero de 2017.



**SEXTO:** La Ilustre Municipalidad de Quintero, se libera de responsabilidad de los daños o perjuicios que pudiera sufrir a don Juan Sebastián Torres Gougain, en el desempeño de la labor, acontezca el siniestro dentro o fuera del recinto en el cual se realizará la animación. Asimismo la

I Municipalidad de Quintero se libera de responsabilidad de las expresiones que pudieran verter o las acciones y omisiones que pudieran ocasionar perjuicios materiales o morales a terceros.

**SÉPTIMO:** Se deja constancia que este contrato no es de aquellos regidos por el código del trabajo, sino que se encuentra sometido a las reglas del derecho común y especialmente reglado por sus propias cláusulas.

**OCTAVO:** Para todos los efectos legales, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Quintero y se someterán a la competencia de sus tribunales ordinarios de justicia.

**NOVENO:** El presente contrato de prestación de servicios a honorarios consta de nueve cláusulas y se firma en cuatro ejemplares del mismo tenor, una de ellas declara recibir en este acto don Juan Sebastián Torres Gougain, a su entera satisfacción.

  
JUAN SEBASTIÁN TORRES GOUGAIN  
Animador  
RUT 

  
MAURICIO CARRASCO PARDO  
Alcalde I Municipalidad de Quintero  
  


  
MUNICIPALIDAD DE QUINTERO  
ABOGADO  
MAJOR